



香港上環文咸西街48號
信裕大廈5字樓
電話 Tel : (852) 2137 9351

5th Floor, Suen Yue Building, 48 Bonham
Strand West, Sheung Wan, Hong Kong.
E-mail : ghkfal@netvigator.com

本函檔號(Our Ref.): GHKF/LTR/07/162

通 告

由於在過去數年，燃油價格一直持續上升。我們業界所用柴油亦由2002年1月平均每噸HKD 1,400 上升至上月(2007年12月) 每噸HKD 6,500，增幅達百份之364，使到我們業界公司的經營情況更形惡劣。

故此，本會會同下列同業(非會員)經過詳細考慮後，一致通過，決定由2008年2月1日起，在原有運費報價的基礎上，必須向所有貨主/大船公司徵收**HKD45.00/20'**及**HKD90.00/40'**(單航計、不分遠近，吉重，往來粵港澳線適用)之燃油附加費，以彌補業界公司在燃料費用的部份額外開支。

上述燃油附加費有效期三個月，期滿後由理事會再作檢討並向公眾作出公告。

粵港船運商會有限公司

(排名不分先後)

會員公司：

中進海運有限公司
水陸集運(香港)有限公司
永富船務代理有限公司
永豐船務有限公司
全運貨運有限公司
吉寶物流(香港)有限公司
安通國際航運有限公司
迅通船務企業有限公司
迅達船務有限公司
東明船務代理有限公司
佳祥航運有限公司
宏豐運輸有限公司
南洋國際船務有限公司

金信船務有限公司
金進船務有限公司
星航船務有限公司
美達船務有限公司
高珠船務有限公司
海粵船務有限公司
珠成海運(香港)有限公司
偉達船務有限公司
悅昇航運有限公司
意高船務有限公司
廣鋒船務有限公司
華粵船務有限公司
港龍航運有限公司
萬豐船務有限公司

錦通國際船務(香港)有限公司
旗力海運有限公司
德寶海運代理有限公司
寰通船務(香港)有限公司
穗南航運(香港)有限公司
龍圖船務(香港)有限公司
穎圖船務有限公司

非會員公司：

珠江中轉物流有限公司
順力船務有限公司
啟通船務有限公司
新德船務(集團)有限公司
廣運船務有限公司
天鷹貨運有限公司

謹啟

2008年1月15日



香港上環文咸西街48號
信裕大廈5字樓
電話 Tel : (852) 2137 9351

5th Floor, Suen Yue Building, 48 Bonham
Strand West, Sheung Wan, Hong Kong.
E-mail : ghkfal@netvigator.com

NOTICE

In view of the price of bunker has been rising from HKD 1,400 per ton (Jan 2002) to HKD 6,500 per ton in average (Dec 2007), constituting an increase of 364% in bunker cost, the feeder industry operating environment becomes critical.

After careful consideration, the Association and the following feeder operators (non members) have decided to implement the bunker surcharge of HKD45.00/20' and HKD90.00/40' (per single voyage, in regardless of laden/empty or distance and is applicable to Guangdong/Hong Kong/Macau traffics) with effect from 1 February, 2008 for 3 months as a partial compensation of extra bunker expenses.

The Executive Committee of the Association will then review the arrangement and give updated notice to the general public afterwards.

Guangdong And Hong Kong Feeder Association Limited
15 January 2008

Members:

AACO Avant Shipping Co., Ltd.
Cargo Channel Services Ltd.
Coastrand Shipping Ltd.
Dragon Navigation Ltd.
Dragon Two Shipping (HK) Co., Ltd.
Dyna International Shipping Ltd.
Eastern Bright Shipping Agency Ltd.
Ever Harvest Shipping Ltd.
Gold Step Shipping Ltd.
Golden Fame Shipping Ltd.
Gotack Shipping Ltd.
Hoi Yuet Shipping Ltd.
Joy Success Maritime Ltd.

JT International Shipping (HK) Ltd.
Nanyang International Shipping Ltd.
Jungjin Shipping Co. Ltd.
K-Power Marine Co. Ltd.
Kanvic Containters Ltd.
Keppel Logistics (Hong Kong) Ltd.
Konfill Shipping Co. Ltd.
Maxtop Shipping Ltd.
Sea Wheel Container Service (HK) Ltd.
Shui Nam Navigation (HK) Ltd.
Sinostar Shipping Ltd.
Smart Point Shipping Ltd.
Sontex Shipping Ltd.
Turbo Maritime Agency Ltd.

Wangfoong Transportation Ltd.

Wenco Shipping (HK) Ltd.
Wide Tech Shipping Ltd.
Willful Shipping Agency Ltd.
Win Top Shipping Co., Ltd.
Worldtop Shipping Enterprises Ltd.
Zhu Sheng Maritime (HK) Ltd.

Non Members:

Chu Kong Transhipment & Logistics Co., Ltd.
Kaitone Shipping Co., Ltd.
Shun Lik Shipping Ltd.
Shunde Shipping (Holdings) Co. Ltd.
Sinoway Shipping Ltd.
Sky Eagle Cargo Service Co., Ltd.